



Warszawa, dn. 19.08.2010 r.

MINISTERSTWO OBRONY NARODOWEJ
DEPARTAMENT ZAOPATRYWANIA SIŁ ZBROJNYCH
Al. Niepodległości 218 00-911 WARSZAWA

5298/VII/02
19 08 2010

w/g rozdzielnika

dotyczy: procedury pozyskania sprzętu tempestowego o nr DZSZ/75/VII-45/UZ/PRZ/Z/2010

W związku ze złożonymi pytaniami przez Wykonawców do postępowania na dostawę sprzętu komputerowego klasy Tempest zgodnie z normą SDIP-27 (nr ref. DZSZ/75/VII-45/UZ/PRZ/Z/2010) Zamawiający poniżej udziela odpowiedzi:

Pytanie nr 1:

W nawiązaniu do ww. Warunków Przetargu proszę o wyjaśnienie i uszczegółowienie wymagania Zamawiającego ujętego w pkt. 1 (*Określenie przedmiotu postępowania*) ppkt 1.6.9, cytując: „Zamawiający wymaga aby Wykonawca posiadał wprowadzoną procedurę serwisową zatwierdzoną przez Służbę Kontrwywiadu Wojskowego lub Agencję Bezpieczeństwa Wewnętrznego (ABW); Procedura musi opisywać sposób i zakres dokonywanych napraw gwarancyjnych i pogwarancyjnych, po których nie są konieczne ponowne badania urządzenia na szczelność magnetyczną.”

W naszym odczuciu powyższe wymaganie Zamawiającego budzi wątpliwość co do możliwości jego spełnienia przez potencjalnych uczestników postępowania na etapie składania ofert i stoi w sprzeczności z postanowieniami wzoru umowy (zał. nr 8 do Warunków przetargu § 8 ust. 14 pkt 11).

Wymagana przedmiotowa procedura serwisowa jest logicznie związana z przedmiotem postępowania, gdyż tylko wtedy wymaganie to może być uznane za uzasadnione. Inaczej pisząc, Zamawiający ma prawo wymagać aby wykonawca zamówienia w okresie świadczenia usług gwarancyjnych/pogwarancyjnych - a więc w procesie związania z wykonywaniem przedmiotu zamówienia lub na ustalony termin wykonania dostawy wynikającej z umowy posiadał dokument (wystawiony przez SKW lub ABW) potwierdzający zdolność do serwisowania wyprodukowanych wyrobów na podstawie przedstawionej dokumentacji technologicznej produkowanych wyrobów. Przyjmując jako właściwe i uzasadnione takie rozumowanie to procedurę taką można opracować wyłącznie w procesie produkcji wyrobów i badań laboratoryjnych potwierdzających w sposób empiryczny osiągnięcie założonych norm SDIP - czyli w fazie wykonywania umowy a nie składania oferty. Dodatkowo należy zauważyć, że powyższe wymaganie (drugie zdanie) jest sprzeczne również z wzorem umowy (zał. nr 8 do Warunków przetargu § 8 ust. 14 pkt 11). Przyjęcie założenia, że naprawa gwarancyjna lub pogwarancyjna nie naruszy szczelności elektromagnetycznej może być zasadne jedynie w korelacji z procesem certyfikacji typu (przy stosowaniu identycznych części i komponentów). Jednakowoż, mając na względzie dynamikę zmian sprzętu bazowego

IT, certyfikacja typu mija się z jej logiką, a przygotowanie procedury serwisowej z założeniem jej celów. Należałoby uwzględnić praktycznie indywidualnie każdy produkowany wyrób, co biorąc pod uwagę administracyjny charakter uzgadniania i zatwierdzania procedury staje się wręcz niemożliwe w założonych terminach dostaw wymaganych przez Zamawiającego

Odpowiedź:

Zamawiający odstępuje od wymogu określonego w punkcie 1.6.9 oraz punkcie 6.1.3 lit d Warunków Przetargu na dostawę sprzętu komputerowego klasy Tempest zgodnie z normą SDIP-27. Ponadto w Załączniku nr 1 (Formularz ofertowy) wykreśla się zapisy zawarte w punkcie 10.2).

Pytanie nr 2:

Zamawiający wymaga w Warunkach Przetargu (Załącznik nr 2A, poz:1.1.1, 1.1.2, 1.2.1, 1.2.2, 1.3.1, 1.3.2, ... itd. – w kolumnie „Parametr” odpowiednio w wierszach „Certyfikaty i standardy”) aby Wykonawca załączył do oferty na oferowane urządzenia certyfikaty (SDIP-27 level A/ dawne AMSC 720B/) wydane przez stosowną jednostkę certyfikującą (JC SKW lub DBTI ABW)

Czy Zamawiający może odstąpić od wymogu załączenia do oferty certyfikatów wydanych przez stosowną jednostkę certyfikującą na rzecz załączenia przykładowych certyfikatów odpowiadających przedmiotowi zamówienia (poszczególnych urządzeń), zgodnych co do modelu zamawianego i oferowanego urządzenia?

Odpowiedź:

Zamawiający oczekuje załączenia do oferty przykładowych certyfikatów odpowiadających przedmiotowi zamówienia (poszczególnych urządzeń), zgodnych co do modelu oferowanego sprzętu. Załączone certyfikaty mają być wydane przez stosowną jednostkę certyfikującą (JC SKW lub DBTI ABW).

Pytanie nr 3:

Zamawiający w punkcie 6.1.3, podpunkt d) (strona nr 5 Warunków Przetargu) wymaga, aby Wykonawca dołączył do oferty oświadczenie o posiadaniu zatwierdzonej przez Służbę Ochrony Państwa procedury serwisowej (S K W lub AB W), o której mowa w punkcie 1.6.9 - „Zamawiający wymaga aby Wykonawca posiadał wprowadzoną procedurę serwisową zatwierdzoną przez Służbę Kontrwywiadu Wojskowego lub Agencję Bezpieczeństwa Wewnętrznego. Procedura musi opisywać sposób i zakres dokonywanych napraw gwarancyjnych i pogwarancyjnych, **po których nie są konieczne ponowne badania urządzenia na szczelność magnetyczną.**”

*Według naszej najlepszej wiedzy, w ramach nadzoru nad certyfikatem Zgodności dla wyrobów ochrony elektromagnetycznej, Jednostki Certyfikujące SKW lub ABW prowadzą proces uznawania zdolności serwisu do naprawy/modernizacji urządzeń, **bez obowiązku wykonywania po każdej naprawie pełnych badań kontrolnych.***

*W przypadku braku uznania przez Jednostkę Certyfikującą serwisu i procedur serwisowych, każda naprawa urządzenia, skutkująca zerwaniem plomb, wymaga przeprowadzenia badań certyfikacyjnych w uznanym przez Jednostkę Certyfikującą laboratorium badawczym. Nie jest możliwe wcześniejsze uzyskanie listy napraw, po których nie są konieczne ponowne badania urządzenia na szczelność - o ewentualnym ponownym badaniu decyduje, w przypadku braku uznania serwisu i procedur serwisowych, Jednostka Certyfikująca, **po uprzednim dostarczeniu dokumentacji z przeprowadzonej naprawy. Producent danego urządzenia może określić listę czynności serwisowych, które nie wymagają rozszczelnienia obudowy danego urządzenia (np. wymiana dysku twardego znajdującego się w wyjmowanej obudowie).** Należy*

zwrócić jednak uwagę, że mogą to być jedynie zalecenia - ostateczną instancją decydującą o ponownych badaniach po naprawie powinna być Jednostka Certyfikująca, sprawująca nadzór nad daną partią sprzętu.

*Uznanie zdolności serwisu do naprawy/modernizacji urządzeń przez Jednostkę Certyfikacyjną, **bez obowiązku wykonywania po każdej naprawie pełnych badań kontrolnych**, według naszej najlepszej wiedzy również nie może być wymogiem stawianym przez Zamawiającego, zważywszy na fakt, że tego typu certyfikat wydawany jest z reguły na daną partię sprzętu, dopuszczoną uprzednio przez JC do eksploatacji w systemie teleinformatycznym użytkownika. Czyli nie można żądać od Wykonawcy zatwierdzonej przez SKW lub ABW procedury serwisowej przed z certyfikowaniem przez Służby Ochrony Państwa dostarczonego sprzętu.*

W związku z powyższym prosimy o odstąpienie Zamawiającego od tego wymogu.

Odpowiedź:

Zamawiający odstępuje od wymogu określonego w punkcie 1.6.9 oraz punkcie 6.1.3 lit d Warunków Przetargu na dostawę sprzętu komputerowego klasy Tempest zgodnie z normą SDIP-27. Ponadto w Załączniku nr 1 (Formularz ofertowy) wykreśla się zapisy zawarte w punkcie 10.2).

Pytanie nr 4:

Ze względu na brak dostępności na rynku drukarki, spełniającej jeden z parametrów wymienionych w Warunkach przetargu, tj. odnoszący się do normatywnego obciążenia miesięcznego drukarki ustalonego na poziomie do 150 000 stron/miesiąc, zwracamy się z zapytaniem czy Zamawiający dopuszcza zmianę wymagań z 150 000 stron/miesiąc na 100 000 stron/miesiąc. Zaznaczając jednocześnie, że pozostałe parametry wymaganego minimum technicznego odnoszącego się do drukarki, zostaną zachowane.

Odpowiedź:

Zamawiający podtrzymuje zapisy Warunków Przetargu.

Pytanie nr 5:

Czy Zamawiający dopuszcza zastosowanie monitora o panelu PVA zamiast S-PVA? Monitor z panelem PVA posiada bardzo szeroki kąt widzenia i wiernie odzwierciedla kolory. Ma rozdzielczość maksymalną 1680x1050.

Odpowiedź:

Zamawiający dopuszcza zastosowanie monitora z panelem PVA zamiast S-PVA przy zachowaniu wszystkich pozostałych wymaganych parametrów.

Pytanie nr 6:

Proces certyfikacji jest generalnie niezależny od Wykonawcy, a termin wydania certyfikatu wynika z procedur obowiązujących w Służbie Kontrwywiadu Wojskowego (SKW) lub Agencji Bezpieczeństwa Wewnętrznego (ABW).

Czy zamawiający dopuszcza, aby termin odbioru wojskowego był równoznaczny z terminem zakończenia umowy?

Odpowiedź:

Zgodnie z Warunkami Przetargu Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć sprzęt (wraz z certyfikatami potwierdzającymi spełnienie SDIP-27 level A) do Odbiorcy w terminie

do dnia 10.12.2010r. Szczegółowy opis realizacji dostawy precyzuje Wzór Umowy (Zal. Nr 8 do Warunków Przetargu).

Pytanie nr 7:

Proszę o uszczegółowienie, kto pokrywa koszty certyfikacji (badania i wydanie certyfikatu), Zamawiający czy Wykonawca.

Odpowiedź:

Koszty certyfikacji (badania i wydanie certyfikatu) Wykonawca zobowiązany jest uwzględnić w wartości oferty - także koszty związane z ponowną certyfikacją związaną z realizacją usługi gwarancyjnej (serwisowej).

Pytanie nr 8:

Proszę o wyjaśnienie pkt 6.3.3 Warunków przetargu, tzn. czy wskazując wykaz w pkt 9, Zamawiający miał na myśli, Wykaz dostawców zagranicznych (wymieniony w pkt 9.12) czy może inny?

Odpowiedź:

Tak. Zamawiający doprecyzowuje zapis 6.3.3. Warunków Przetargu który otrzymuje brzmienie:

„6.3.3. Wykaz o którym mowa w punkcie 9.12”

Pytanie nr 9:

Czy Zamawiający wymaga aby sprzęt bazowy, legitymował się znakiem CE, który umożliwia weryfikację jakościową sprzętu użytego do wykonania zamówienia?

Odpowiedź:

Tak. Zamawiający wymaga aby dostarczony sprzęt legitymował się znakiem CE.

Pytanie nr 10:

W warunkach przetargu pkt 1.6.8 oraz 6.1.3. lit. a, Zamawiający wymaga potwierdzenia przeszkolenia personelu serwisowego Wykonawcy.

Proszę Zamawiającego o uszczegółowienia formy potwierdzenia odbycia przeszkolenia. Czy ma to być np. potwierdzenie przeszkolenia wydane przez ABW lub SKW, czy też przez producenta sprzętu?

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga wykonywania usług serwisowych przez wykwalifikowanych pracowników serwisu producenta lub innego wskazanego przez niego podmiotu, pod warunkiem przeszkolenia przez niego personelu serwisowego w zakresie naprawy i obsługi technicznej oferowanych urządzeń.

Pytanie nr 11:

Zamawiający w załączniku nr 2A pkt 1.1.2 zaproszenia do składania ofert określił w wymaganiach technicznych język drukarki PCL5e, PCL6, Postscript, RPCS.

Język RPCS jest oznaczony znakiem towarowym TM co oznacza, że jest prawnie chronionym, niepowtarzalnym elementem produktu, skutecznie odróżniającym go od produktów konkurencyjnych. Jest to cecha drukarek firmy RICOH. Wskazanie języka RPCS świadomie preferuje wymienionego producenta drukarek jednocześnie nie dopuszczając możliwości zastosowania drukarek innych producentów.

W związku z powyższym czy Zamawiający dopuszcza zastosowanie drukarki, która obsługuje wszystkie wskazane języki z wyłączeniem języka RPCS.

Odpowiedź:

Zamawiający wymaga dostarczenia drukarki, która obsługuje wszystkie wskazane języki opisu stron z wyłączeniem języka RPCS.

Pytanie nr 12:

W paragrafie 9 ust. 3 projektu umowy „Odbiór ilościowo-jakościowy” mowa jest o wymogach, jakie musi spełniać protokół przyjęcia / przekazania, min. „Protokół musi określać numer faktury dotyczącej przekazywanego Wyroby, a także ceny jednostkowe wynikające z wartości określonej w fakturze” Natomiast załącznik nr 2 do wzoru umowy „Wzór protokołu przyjęcia przekazania” nie uwzględnia zawarcia tych danych w tym dokumencie.

Uprzejmie proszę o wyjaśnienie, która forma jest obowiązująca.

Odpowiedź:

Zmodyfikowany załącznik nr 2 „Wzór protokołu przyjęcia-przekazania” do Wzoru umowy został załączony do niniejszego pisma.

Ponadto Zamawiający modyfikuje Warunki Przetargu:

W części dotyczącej załącznika nr 2B oraz 2C – których aktualne brzmienie stanowią załączniki do niniejszego pisma.

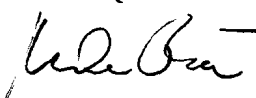
w części dotyczącej Załącznika nr 8 –Wzór Umowy:

1. W „§4 Odbiorca – w punkcie 3 (dla Zadania nr 1) dodaje podpunkt 5 który otrzymuje brzmienie:
„5. Zarząd Planowania Systemów Dowodzenia i Łączności – P-6 SG WP”
2. W „§5 Sposób i miejsce realizacji Umowy” - (dla Zadania nr 1,2,3,4) dodaje punkt 6. który otrzymuje brzmienie:
„6. Wykonawca dostarczy do Zamawiającego, w terminie do 30.03.2011 r. - właściwe procedury serwisowe zatwierdzone przez właściwą Jednostkę Certyfikującą Służby Ochrony Państwa (SKW lub ABW) dla napraw pogwarancyjnych WYROBU.
3. W „§7 Odbiór ilościowo-jakościowy” –modyfikuje punkt 4 - w związku z wprowadzeniem do wzoru Umowy dla zadania nr 1 załącznika nr 4 - i nadaje mu brzmienie:
„4. Fakt zrealizowania przez Wykonawcę usługi szkolenia, o której mowa §7 ust 10 zostanie potwierdzony protokołem przeprowadzenia szkolenia zgodnie z załącznikiem nr 4 do Umowy. Protokół musi być podpisany przez osobę upoważnioną ze strony Wykonawcy i Użytkownika i opatrzony pieczęcią Użytkownika”.
4. W „§12 Kary Umowne” - (dla Zadania nr 1,2,3,4) dodaje punkt 6, który otrzymuje brzmienie:
„6. W przypadku zwłoki w realizacji zobowiązania, o którym mowa w §5 pkt 6, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 5.000,00 zł za każdy rozpoczęty dzień zwłoki, nie więcej jednak niż 200.000,00 zł.”

W związku z wprowadzonymi modyfikacjami do Warunków Przetargu do postępowania na dostawę sprzętu komputerowego klasy tempest (nr ref. **DZSZ/75/VII-45/UZ/PRZ/Z/2010**) Zamawiający przedłuża termin złożenia ofert na dzień 30.08.2010 do godz. 09.00. Termin otwarcia ofert Zamawiający ustala na dzień 30.08.2010 na godz.10.00 w sali 020 przy Al. Niepodległości 218 w Warszawie.

1. Załącznik nr 1 - Zmodyfikowana Specyfikacja techniczna (załącznik 2B oraz 2C do Warunków Przetargu) na 2 stronach.
2. Załącznik nr 2- Wzór protokołu przeprowadzonego szkolenia (załącznik nr 4 do wzoru Umowy do zadania nr 1) na 1 str.

PRZEWODNICZĄCY KOMISJI


pplk/Paweł MAĆZKA

Zadanie nr 1:**STACJONARNE ZESTAWY TEMPESTOWE – wymagania dotyczące ukończenia, spełnienia normy SDIP-27, ilości**

L.p.	Oznaczenie zestawu	Norma SDIP-27	Ilość [kpl.]
1	Zestaw ZT-1	Level A	118
2	Zestaw ZT-2	Level A	3
3	Zestaw ZT-3	Level B	3
4	Zestaw ZT-4	Level A	1
5	Zestaw ZT-5	Level A	28

Zadanie nr 2:**PRZENOŚNE ZESTAWY TEMPESTOWE – wymagania dotyczące ukończenia, spełnienia normy SDIP-27, ilości**

L.p.	Oznaczenie zestawu	Norma SDIP-27	Ilość [kpl.]
1	Zestaw NT1	Level A	15

Zadanie nr 3**PERYFERYJNE URZĄDZENIE TEMPESTOWE - wymagania dotyczące ukończenia, spełnienia normy SDIP-27, ilości:**

L.p.	Oznaczenie zestawu	Norma SDIP-27	Ilość [kpl.]
2	Zestaw P1	Level A	2
3	Zestaw P2	Level A	7
4	Zestaw P3	Level A	1
5	Zestaw P4	Level A	4
6	Zestaw P5	Level A	2

Zadanie nr 4 Szafa antyemisyjna

L.p.	Oznaczenie zestawu	Norma SDIP-27	Ilość [kpl.]
1	Szafa antyemisyjna	Level A	5

Zestawy klasy tempest – wymagania dotyczące ukończenia, spełnienia normy SDIP-27, ilości, miejsce dostawy

L.p.	Oznaczenie	Norma SDIP-27	Ilość [kpl]	Miejsce dostawy	Użytkownik
Zadanie nr 1: Stacjonarne zestawy tempestowe					
1.	Zestaw ZT-1	Level A	118	ZEGRZE	WBBłil(30) DOIN(8) P-6 SGWP(80)
2.	Zestaw ZT-2	Level A	3	ZEGRZE	DOIN (3)
3.	Zestaw ZT-3	Level B	3	ZEGRZE	DOIN(3)
4.	Zestaw ZT-4	Level A	1	ZEGRZE	P-2 SG WP(1)
5.	Zestaw ZT-5	Level A	28	ZEGRZE	DIiT (28)
Zadanie nr 2: Przenośne zestawy tempestowe					
1.	Zestaw NT-1	Level A	15	CSM MW ZEGRZE	DIiT(8) MW(4) JW. 2305 (3)
Zadanie nr 3: Peryferyjne urządzenia tempestowe					
1.	Zestaw P1	Level A	1	CSM MW	DOIN(1)
2.	Zestaw P2	Level A	7	ZEGRZE	DOIN(2) WBBłil(5)
3.	Zestaw P3	Level A	1	ZEGRZE	DOIN(1)
4.	Zestaw P4	Level A	4	CSM MW	MW(4)
5.	Zestaw P5	Level A	2	ŁOWICZ	SP(2)
Zadanie nr 4: Szafa antyemisyjna					
1	Szafa antyemisyjna	Level A	5	ZEGRZE	WBBłil (5)

CSM MW - Centralna Składnica Materiałowa Marynarki Wojennej Gdynia,
Zegrze - 9 Rejonowa Baza Materiałowa (RBM) Rembertów,
Łowicz - 1 Baza Materiałowo-Techniczna 99-400 Łowicz

Pieczęć nagłówkowa

Warszawa, dnia

Wykonawcy

**WZÓR PROTOKOŁU
Z PRZEPROWADZONEGO SZKOLENIA**

Zgodnie z Umową nr DZSZ/75/VII-45/UZ/PRZ/Z/2010 z dnia na dostawę..... zawartą pomiędzy Zamawiającym - Departamentem Zaopatrzenia SZ a Wykonawcą - firmą, Użytkownik potwierdza przeprowadzenie szkolenia z zakresu *Configuring, Managing & Maintaining Windows Server 2008 Servers* dla trzech osób w dniach

L.p.	Imię i Nazwisko	Temat szkolenia	Ilość godzin	Uwagi
1				
2				
3				

Uwagi Użytkownika:.....

Protokół sporządzono w trzech jednobrzmiących egzemplarzach z przeznaczeniem dla:

- Egz. Nr 1 – Użytkownik
- Egz. Nr 2 – Wykonawca
- Egz. Nr 3 – Departament Zaopatrzenia Sił Zbrojnych MON/

WYKONAWCA

UŻYTKOWNIK